

**CÔNG TY CỔ PHẦN
VINACAFÉ BIÊN HÒA**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 54/2018/VCF-TB

Biên Hòa, ngày 10 tháng 7 năm 2018

THÔNG BÁO

Về việc bổ sung mẫu nhãn

Kính gửi: **Chi Cục An Toàn Vệ Sinh Thực Phẩm – Sở Y Tế Đồng Nai**

Công ty cổ phần Vinacafé Biên Hòa ("**Công ty**") gửi lời cảm ơn đến sự hỗ trợ của Chi Cục An Toàn Vệ Sinh Thực Phẩm – Sở Y Tế Đồng Nai ("**Quý cơ quan**") trong thời gian qua.

Công ty chúng tôi là doanh nghiệp sản xuất sản phẩm THỰC PHẨM BỔ SUNG – NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247 đã được Quý cơ quan cấp Giấy xác nhận công bố phù hợp quy định an toàn thực phẩm số 35516/2016/ATTP-XNCB ngày 20/12/2016 (đính kèm)

Bằng Công văn này theo Điều 5 Nghị định 15/2018/NĐ-CP Công ty chúng tôi thông báo về việc bổ sung nhãn thùng có các thông tin mới sau:

- Bổ sung nội dung:
 - + The coffee innovator
 - + Game
 - + Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.

Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

Các nội dung ghi nhãn bắt buộc trong hồ sơ công bố giữ nguyên không đổi.

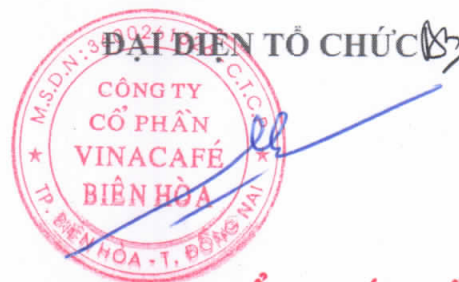
Đính kèm thông báo này là mẫu nhãn bổ sung với quy cách đóng gói: *Thể tích thực ở 20 °C: 7,92 l (24 chai x 300 ml)*

Chân thành cảm ơn Quý cơ quan hỗ trợ tiếp nhận và lưu trữ thông tin sản phẩm, tạo điều kiện cho Công ty sản xuất kinh doanh phục vụ người tiêu dùng

Trân trọng.

Nơi nhận:

- Như trên.
- Lưu VT.



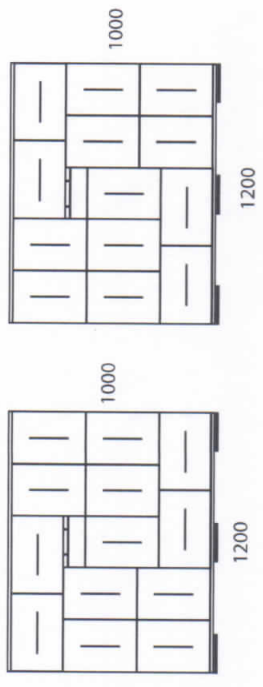
**TỔNG GIÁM ĐỐC
NGUYỄN TÂN KỲ**



THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247

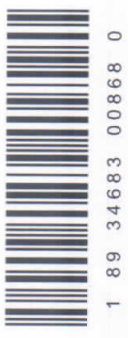
Dành riêng cho thị trường Việt Nam, không dành cho xuất khẩu.
Exclusively for sale in Vietnam. Exports are not authorized.

Cách xếp pallet: 13 thùng x 6 lớp



Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa
Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,
thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Thể tích thực ở 20 °C (7,92 l)
(24 chai x 330 ml)



Ngày sản xuất: xem trên bao bì
Sử dụng tốt nhất trước: 09 tháng kể từ ngày sản xuất
Hướng dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo,
thoáng mát, tránh ánh nắng trực tiếp.
Sản xuất tại Việt Nam

Mã kiểm soát AW:
BGTV00128.01.2016.BH13
Ver 2. Ngày thiết kế 25/6/2018



BỘ Y TẾ

CỤC AN TOÀN THỰC PHẨM

Số: 35516/2016/ATTP-XNCB

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Hà Nội, ngày 20 tháng 12 năm 2016

XÁC NHẬN CÔNG BỐ PHÙ HỢP QUY ĐỊNH AN TOÀN THỰC PHẨM

Cục An toàn thực phẩm xác nhận công bố phù hợp quy định an toàn thực phẩm của:

Tên tổ chức, cá nhân: Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa

Địa chỉ: KCN Biên Hòa 1, P.An Bình, Tp.Biên Hòa

Điện thoại: 0613836554

Fax:

Email: hieultn@msc.masangroup.com

Cho sản phẩm: THỰC PHẨM BỔ SUNG – NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247

Sản phẩm trên thuộc nhóm Thực phẩm bổ sung do Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa; Địa chỉ: KCN Biên Hòa 1, P.An Bình, Tp.Biên Hòa, Việt Nam sản xuất phù hợp quy định an toàn thực phẩm.

Tổ chức, cá nhân có trách nhiệm thực hiện chế độ kiểm tra và kiểm nghiệm định kỳ theo quy định hiện hành và phải hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính phù hợp của sản phẩm đã công bố.

Định kỳ 3 năm tổ chức, cá nhân phải thực hiện lại việc đăng ký bản công bố phù hợp quy định an toàn thực phẩm.

Nơi nhận:

- Tổ chức, cá nhân;
- Lưu trữ.

CỤC TRƯỞNG



Nguyễn Thanh Phong

BẢN THÔNG TIN CHI TIẾT VỀ SẢN PHẨM

SỔ KẾ HOẠCH VÀ ĐẦU TƯ TỈNH ĐỒNG NAI	Thực phẩm bổ sung	Số: 01:2016/BH13
Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa	THỰC PHẨM BỔ SUNG – NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247	Có hiệu lực kể từ ngày ký

1. YÊU CẦU KỸ THUẬT

1.1. Các chỉ tiêu cảm quan:

Stt	Tên chỉ tiêu	Yêu cầu
1	Trạng thái	Dạng lỏng, trong, không lắng cặn
2	Màu sắc	Màu nâu đen
3	Mùi, vị	Mùi thơm đặc trưng, vị hài hòa, tê lưỡi của khí CO ₂ , không có vị lạ.
4	Các đặc tính khác	

1.2. Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu:

Stt	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức công bố	Mức đáp ứng/ khẩu phần ăn
1	Độ acid (tính theo acid citric)	g/l	≤ 1,3	
2	Hàm lượng carbohydrate	g/100ml	15,7 – 19,2	
3	Hàm lượng protein	g/100ml	0,1 – 0,2	
4	Giá trị năng lượng	kcal/100 ml	63,2 – 77,6	
5	Hàm lượng CO ₂	g/l	≥ 2,0	
6	Hàm lượng taurine	mg/l	182 - 238	
7	Hàm lượng inositol	mg/l	31 – 38	
8	Hàm lượng caffeine	mg/l	270 – 330	
9	Vitamin B3	mg/l	10,4 – 12,7	xem phụ lục 1
10	Vitamin B6	mg/l	2,2 – 2,9	xem phụ lục 1

1.3. Các chỉ tiêu vi sinh vật:

Stt	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Tổng số vi sinh vật hiếu khí	CFU/ml	10 ²
2	Coliforms	CFU/ml	10



Bao bì: làm bằng chất liệu đảm bảo an toàn thực phẩm theo quy định của Bộ Y Tế
- Chai: nhựa PET.
- Nắp: nhựa HDPE.
- Thể tích thực: 330 ml

6. QUY TRÌNH SẢN XUẤT

xem Phụ lục 2

7. CÁC BIỆN PHÁP PHÂN BIỆT THẬT, GIẢ (NẾU CÓ)

8. NỘI DUNG GHI NHÃN

Xem phụ lục đính kèm

9. XUẤT XỨ VÀ THƯƠNG NHÂN CHỊU TRÁCH NHIỆM VỀ CHẤT LƯỢNG HÀNG HÓA

1. Xuất xứ:

Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa

Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình, thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Sản xuất tại:

K: Chi nhánh MSI - Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa

Nhà xưởng F5 & F5 mở rộng, lô 06, khu công nghiệp Tân Đông Hiệp A, phường Tân Đông Hiệp, thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương, Việt Nam

E: Công ty Cổ phần nước khoáng Vĩnh Hảo

Thôn Vĩnh Sơn, xã Vĩnh Hảo, huyện Tuy Phong, tỉnh Bình Thuận, Việt Nam

2. Thương nhân chịu trách nhiệm về tính phù hợp của sản phẩm, kiểm soát chất lượng và giám sát định kỳ theo đúng hồ sơ đã công bố trước cơ quan nhà nước:

Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa

Địa chỉ: Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình, thành phố Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Điện thoại: (061) 383 6554

Fax: (061) 383 6108

Email: vinacafe@vinacafebienhoa.com

PHỤ LỤC 1
CÁC VITAMIN



Sản phẩm: THỰC PHẨM BỔ SUNG – NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247

TT	Tên chỉ tiêu	Mức công bố (mg/l)	Lượng tiêu thụ khi dùng 330 ml sản phẩm (mg)	Mức đáp ứng RNI, %	
				Nam trưởng thành 19-50 tuổi	Nữ trưởng thành 19-50 tuổi
1	Vitamin B3	10,4 – 12,7	3,43 – 4,19	21,44 – 26,19	24,5 – 29,9
2	Vitamin B6	2,2 – 2,9	0,73 – 0,96	56,15 – 73,85	56,15 – 73,85

$$\text{Lượng tiêu thụ khi dùng 330 ml sản phẩm} = \frac{\text{Mức công bố} \times 330}{1000}$$

$$\text{Mức đáp ứng RNI} = \frac{\text{Lượng tiêu thụ khi dùng 330 ml sản phẩm} \times 100}{\text{Lượng dùng khuyến cáo hằng ngày cho người Việt Nam cho người trưởng thành 19 – 50 tuổi}}$$

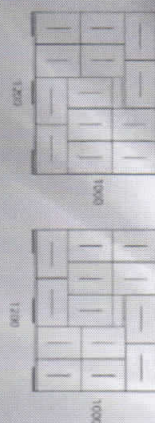
Lượng dùng khuyến nghị: 1 chai 330 ml/ngày

(*) Mức đáp ứng RNI: tính toán cho người trưởng thành từ 19 - 50 tuổi theo số liệu Bảng nhu cầu dinh dưỡng khuyến nghị cho người Việt Nam, ban hành kèm theo Thông tư số 43/2014/TT-BYT ngày 24 tháng 11 năm 2014.



THỰC PHẨM BỔ SUNG - NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ WAKE-UP COFFEE 247

Cách xếp pallet: 13 thùng x 6 lớp



Công ty Cổ phần Vinacafé Biên Hòa
Khu công nghiệp Biên Hòa 1, phường An Bình,
thị trấn Biên Hòa, tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Tư vấn khách hàng: 1800 6068

Ngày sản xuất: xem trên bao bì
Số dùng tốt nhất trước: 08 tháng kể từ ngày sản xuất
Hàng dẫn đầu quá hạn: hàng quá hạn bán lại, không mua, uống, ăn uống trực tiếp.

NSX:

wake-up[®]
coffee

WAPU

NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ

NGUỒN
NĂNG LƯỢNG KÉP

Thể tích thực: 7,92 L
(24 chai x 330 ml)

08TL001



wake-up[®]
coffee

WAPU

NƯỚC TĂNG LỰC VỊ CÀ PHÊ



08TL001